



DE – Deutsch

**PRODUKTVARIANTEN:**

Reinigungshandschuh 22x15 cm 1 Stück – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Reinigungshandschuh 22x15 cm 3 Stück – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TITEL:**

SONTY Profi Reinigungshandschuh (Deep-Clean)

**PRODUKTBESCHREIBUNG:**

Professioneller Reinigungshandschuh aus hochleistungsfähiger Mikrofaser zur ergonomischen Reinigung von Oberflächen, Armaturen, Möbeln und Polstern. Geeignet für die manuelle Reinigung im Haushalt.

**TECHNISCHE DATEN:**

Produktart: Reinigungshandschuh

Abmessungen: 15 x 22 cm

Material: 100 % Mikrofaser (Polyester)

**HERSTELLER / PRODUKTSICHERHEIT:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Österreich

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH:**

Zur manuellen Reinigung von Oberflächen und Polstern im Haushalt. Nicht für industrielle, gewerbliche Spezialanwendungen oder medizinische Anwendungen vorgesehen.

**NUTZUNGSHINWEISE:**

Vor dem ersten Gebrauch bei 60 °C waschen. Feucht oder trocken anwendbar. Vor der Anwendung auf empfindlichen Oberflächen an unauffälliger Stelle testen.

**RISIKOHINWEISE:**

Bei unsachgemäßer Anwendung oder in Verbindung mit Schmutzpartikeln können empfindliche Oberflächen verkratzen.

Nicht für hochsensible, hochglänzende oder spezielle Oberflächen ohne vorherigen Test verwenden.

Verpackungsmaterial kann bei unsachgemäßer Handhabung eine Erstickungsgefahr darstellen.

**HYGIENEHINWEIS:**

Bei feuchter Lagerung können sich Bakterien und Schmutzrückstände ansammeln. Handschuh regelmäßig waschen und bei starkem Verschleiß ersetzen.

**LEBENSMITTELKONTAKT:**

Für indirekten Kontakt geeignet, zum Beispiel bei Küchenoberflächen. Nicht für direkten Kontakt mit unverpackten Lebensmitteln vorgesehen.

**PFLEGEHINWEISE:**

Waschbar bis 90 °C. Wäschenetz empfohlen. Keinen Weichspüler verwenden. Nicht bügeln.

**EINSCHRÄNKUNGEN:**

Nicht für hygienisch kritische oder medizinische Anwendungen geeignet.

**KINDER / SICHERHEIT:**

Kein Spielzeug. Produkt und Verpackung von Kindern fernhalten.

**ENTSORGUNG:**

Hausmüll.

**HAFTUNGSAUSSCHLUSS:**

Keine Haftung bei Missachtung der Pflegehinweise, unsachgemäßer Anwendung oder Anwendung auf ungeeigneten Oberflächen.

**VERSION:**

2026-03

EN – English

**PRODUCT VARIANTS:**

Cleaning Glove 22x15 cm 1 pc – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Cleaning Glove 22x15 cm 3 pcs – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TITLE:**

SONTY Professional Cleaning Glove (Deep-Clean)

**PRODUCT DESCRIPTION:**

Professional cleaning glove made of high-performance microfiber for ergonomic cleaning of surfaces, fittings, furniture, and upholstery. Suitable for manual cleaning in households.

**TECHNICAL DATA:**

Product type: Cleaning glove

Dimensions: 15 x 22 cm

Material: 100% microfiber (polyester)

**MANUFACTURER / PRODUCT SAFETY:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**INTENDED USE:**

For manual cleaning of surfaces and upholstery in households. Not intended for industrial, specialist commercial, or medical use.

**USAGE INSTRUCTIONS:**

Wash at 60 °C before first use. Can be used wet or dry. Test on an inconspicuous area before use on delicate surfaces.

**RISK INFORMATION:**

Improper use or use together with trapped dirt particles may scratch delicate surfaces.

Do not use on highly sensitive, glossy, or special surfaces without prior testing.

Packaging material may present a choking hazard if handled improperly.



**HYGIENE NOTICE:**

Bacteria and dirt residues may accumulate if stored wet. Wash regularly and replace when heavily worn.

**FOOD CONTACT:**

Suitable for indirect food contact, for example on kitchen surfaces. Not intended for direct contact with unpackaged food.

**CARE INSTRUCTIONS:**

Washable up to 90 °C. Use of a laundry bag is recommended. Do not use fabric softener. Do not iron.

**LIMITATIONS:**

Not suitable for hygiene-critical or medical applications.

**CHILD SAFETY:**

Not a toy. Keep product and packaging away from children.

**DISPOSAL:**

Household waste.

**DISCLAIMER:**

No liability for failure to follow care instructions, improper use, or use on unsuitable surfaces.

**VERSION:**

2026-03

FR – Français

**VARIANTES PRODUIT :**

Gant de nettoyage 22x15 cm 1 pièce – SKU : SYRH2215WHT01 – EAN : 9120077591872

Gant de nettoyage 22x15 cm 3 pièces – SKU : SYRH2215WHT03 – EAN : 9120077591889

**TITRE :**

Gant de nettoyage professionnel SONTY (Deep-Clean)

**DESCRIPTION DU PRODUIT :**

Gant de nettoyage professionnel en microfibre haute performance destiné au nettoyage ergonomique des surfaces, robinetteries, meubles et tissus d'ameublement. Convient pour le nettoyage manuel dans le foyer.

**DONNÉES TECHNIQUES :**

Type de produit : Gant de nettoyage

Dimensions : 15 x 22 cm

Matériau : 100 % microfibre (polyester)

**FABRICANT / SÉCURITÉ PRODUIT :**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Autriche

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**UTILISATION PRÉVUE :**

Pour le nettoyage manuel des surfaces et des tissus d'ameublement dans les foyers. Non destiné aux usages industriels, professionnels spécialisés ou médicaux.

**CONSEILS D'UTILISATION :**

Laver à 60 °C avant la première utilisation. Peut être utilisé humide ou sec. Tester sur une zone peu visible avant utilisation sur des surfaces sensibles.

**INFORMATIONS SUR LES RISQUES :**

Une utilisation incorrecte ou l'utilisation avec des particules de saleté incrustées peut rayer les surfaces sensibles.

Ne pas utiliser sur des surfaces très sensibles, brillantes ou spéciales sans test préalable.

Le matériau d'emballage peut présenter un risque d'étouffement en cas de mauvaise manipulation.

**HYGIÈNE :**

Des bactéries et des résidus de saleté peuvent s'accumuler en cas de stockage humide. Laver régulièrement et remplacer en cas d'usure importante.

**CONTACT ALIMENTAIRE :**

Convient au contact alimentaire indirect, par exemple sur les surfaces de cuisine. Non destiné au contact direct avec des aliments non emballés.

**CONSEILS D'ENTRETIEN :**

Lavable jusqu'à 90 °C. L'utilisation d'un filet de lavage est recommandée. Ne pas utiliser d'assouplissant. Ne pas repasser.

**LIMITATIONS :**

Ne convient pas aux applications médicales ou à exigence d'hygiène critique.

**SÉCURITÉ ENFANTS :**

Ce n'est pas un jouet. Tenir le produit et l'emballage hors de portée des enfants.

**ÉLIMINATION :**

Déchets ménagers.

**CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ :**

Aucune responsabilité en cas de non-respect des consignes d'entretien, d'utilisation incorrecte ou d'application sur des surfaces inadaptées.

**VERSION :**

2026-03

IT – Italiano

**VARIANTI PRODOTTO:**

Guanto per pulizia 22x15 cm 1 pezzo – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Guanto per pulizia 22x15 cm 3 pezzi – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TITOLO:**

Guanto per pulizia professionale SONTY (Deep-Clean)

**DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:**

Guanto per pulizia professionale in microfibra ad alte prestazioni per la pulizia ergonomica di superfici, rubinetteria, mobili e tappezzeria. Adatto per la pulizia manuale in ambito domestico.

**DATI TECNICI:**

Tipo di prodotto: Guanto per pulizia

Dimensioni: 15 x 22 cm

Materiale: 100% microfibra (poliestere)

**PRODUTTORE / SICUREZZA PRODOTTO:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**USO PREVISTO:**

Per la pulizia manuale di superfici e tappezzeria in ambito domestico. Non destinato a usi industriali, professionali specializzati o medici.

**ISTRUZIONI PER L'USO:**

Lavare a 60 °C prima del primo utilizzo. Può essere utilizzato asciutto o umido. Testare su una zona nascosta prima dell'uso su superfici delicate.

**INFORMAZIONI SUI RISCHI:**

L'uso improprio o l'uso in presenza di particelle di sporco intrappolate può graffiare le superfici delicate.

Non utilizzare su superfici molto sensibili, lucide o speciali senza test preliminare.

Il materiale di imballaggio può comportare rischio di soffocamento se maneggiato impropriamente.

**IGIENE:**

Se conservato umido, possono accumularsi batteri e residui di sporco. Lavare regolarmente e sostituire in caso di forte usura.

**CONTATTO ALIMENTARE:**

Idoneo al contatto alimentare indiretto, ad esempio su superfici della cucina. Non destinato al contatto diretto con alimenti non confezionati.

**ISTRUZIONI DI MANUTENZIONE:**

Lavabile fino a 90 °C. Si consiglia l'uso di una rete da bucato. Non usare ammorbidente. Non stirare.

**LIMITAZIONI:**

Non adatto ad applicazioni mediche o igienicamente critiche.

**SICUREZZA BAMBINI:**

Non è un giocattolo. Tenere il prodotto e l'imballaggio lontano dai bambini.

**SMALTIMENTO:**

Rifiuti domestici.

**ESCLUSIÓN DE RESPONSABILIDAD:**

Nessuna responsabilidad per mancato rispetto delle istruzioni di manutenzione, uso improprio o utilizzo su superfici non idonee.

**VERSIONE:**

2026-03

ES – Español

**VARIANTES DEL PRODUCTO:**

Guante de limpieza 22x15 cm 1 unidad – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Guante de limpieza 22x15 cm 3 unidades – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TÍTULO:**

Guante de limpieza profesional SONTY (Deep-Clean)

**DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO:**

Guante de limpieza profesional de microfibra de alto rendimiento para la limpieza ergonómica de superficies, grifería, muebles y tapicerías. Adecuado para la limpieza manual en el hogar.

**DATOS TÉCNICOS:**

Tipo de producto: Guante de limpieza

Dimensiones: 15 x 22 cm

Material: 100 % microfibra (poliéster)

**FABRICANTE / SEGURIDAD DEL PRODUCTO:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**USO PREVISTO:**

Para la limpieza manual de superficies y tapicerías en el hogar. No destinado a usos industriales, profesionales especializados ni médicos.

**INSTRUCCIONES DE USO:**

Lavar a 60 °C antes del primer uso. Puede utilizarse en húmedo o en seco. Probar en una zona poco visible antes de usar sobre superficies delicadas.

**INFORMACIÓN SOBRE RIESGOS:**

El uso incorrecto o el uso con partículas de suciedad atrapadas puede rayar superficies delicadas.

No utilizar sobre superficies muy sensibles, brillantes o especiales sin una prueba previa.

El material de embalaje puede presentar riesgo de asfixia si se manipula incorrectamente.

**HIGIENE:**

Si se guarda húmedo, pueden acumularse bacterias y restos de suciedad. Lavar regularmente y sustituir en caso de desgaste importante.

**CONTACTO ALIMENTARIO:**

Adecuado para contacto alimentario indirecto, por ejemplo en superficies de cocina. No destinado al contacto directo con alimentos no envasados.

**INSTRUCCIONES DE CUIDADO:**

Lavable hasta 90 °C. Se recomienda el uso de una bolsa de lavado. No usar suavizante. No planchar.

**LIMITACIONES:**

No adecuado para aplicaciones médicas o de higiene crítica.

**SEGURIDAD INFANTIL:**

No es un juguete. Mantener el producto y el embalaje fuera del alcance de los niños.

**ELIMINACIÓN:**

Basura doméstica.

**EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD:**

No se asume responsabilidad por incumplimiento de las instrucciones de cuidado, uso incorrecto o aplicación sobre superficies inadecuadas.

**VERSIÓN:**

2026-03

SE – Svenska

**PRODUKTVARIANTER:**

Rengöringshandske 22x15 cm 1 st – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Rengöringshandske 22x15 cm 3 st – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TITEL:**

SONTY Professionell rengöringshandske (Deep-Clean)

**PRODUKTBESKRIVNING:**

Professionell rengöringshandske av högpresterande mikrofiber för ergonomisk rengöring av ytor, armaturer, möbler och klädsel. Lämplig för manuell rengöring i hushåll.

**TEKNISKA DATA:**

Produkttyp: Rengöringshandske

Mått: 15 x 22 cm

Material: 100 % mikrofiber (polyester)

**TILLVERKARE / PRODUKTSÄKERHET:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Österrike

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**AVSEDD ANVÄNDNING:**

För manuell rengöring av ytor och möbeltyger i hushåll. Inte avsedd för industriell, specialiserad yrkesmässig eller medicinsk användning.

**ANVÄNDNINGSSINSTRUKTIONER:**

Tvätta i 60 °C före första användning. Kan användas våt eller torr. Testa på en diskret yta före användning på känsliga ytor.

**RISKINFORMATION:**

Felaktig användning eller användning tillsammans med fastnade smutspartiklar kan repa känsliga ytor.

Använd inte på mycket känsliga, blanka eller speciella ytor utan föregående test.

Förpackningsmaterial kan innebära kvävningrisk vid felaktig hantering.

**HYGIEN:**

Bakterier och smutsrester kan ansamlas om handsken förvaras fuktig. Tvätta regelbundet och byt ut vid kraftigt slitage.

**LIVSMEDELSKONTAKT:**

Lämplig för indirekt livsmedelskontakt, till exempel på köksytor. Inte avsedd för direkt kontakt med oförpackade livsmedel.

**SKÖTSELRÅD:**

Tvättbar upp till 90 °C. Användning av tvättpåse rekommenderas. Använd inte sköljmedel. Får ej strykas.

**BEGRÄNSNINGAR:**

Inte lämplig för medicinska eller hygienkänsliga användningsområden.

**BARNSÄKERHET:**

Inte en leksak. Håll produkten och förpackningen borta från barn.

**AVFALLSHANTERING:**

Hushållsavfall.

**ANSVARFRISKRIVNING:**

Inget ansvar vid underlåtenhet att följa skötselråd, felaktig användning eller användning på olämpliga ytor.

**VERSION:**

2026-03

NL – Nederlands

**PRODUCTVARIANTEN:**

Reinigingshandschoen 22x15 cm 1 stuk – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Reinigingshandschoen 22x15 cm 3 stuks – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TITEL:**

SONTY Professionele reinigingshandschoen (Deep-Clean)

**PRODUCTBESCHRIJVING:**

Professionele reinigingshandschoen van hoogwaardige microvezel voor ergonomische reiniging van oppervlakken, armaturen, meubels en bekleding. Geschikt voor handmatige reiniging in huishoudens.

**TECHNISCHE GEGEVENS:**

Producttype: Reinigingshandschoen

Afmetingen: 15 x 22 cm

Materiaal: 100 % microvezel (polyester)

**FABRIKANT / PRODUCTVEILIGHEID:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Oostenrijk

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**BEOOGD GEBRUIK:**

Voor handmatige reiniging van oppervlakken en bekleding in huishoudens. Niet bedoeld voor industriële, gespecialiseerde professionele of medische toepassingen.

**GEBRUIKSINSTRUCTIES:**

Voor het eerste gebruik wassen op 60 °C. Kan nat of droog worden gebruikt. Eerst testen op een onopvallende plaats bij gevoelige oppervlakken.

**RISICO-INFORMATIE:**

Onjuist gebruik of gebruik met vastzittende vuildeeltjes kan gevoelige oppervlakken beschadigen of krassen veroorzaken.

Niet gebruiken op zeer gevoelige, glanzende of speciale oppervlakken zonder voorafgaande test. Verpakkingsmateriaal kan verstikkingsgevaar opleveren bij onjuist gebruik.

**HYGIËNE:**

Bacteriën en vuilresten kunnen zich ophopen bij vochtige opslag. Regelmatig wassen en vervangen bij sterke slijtage.

**VOEDSELCONTACT:**

Geschikt voor indirect voedselcontact, bijvoorbeeld op keukenoppervlakken. Niet bedoeld voor direct contact met onverpakte levensmiddelen.

**ONDERHOUDSINSTRUCTIES:**

Wasbaar tot 90 °C. Gebruik van een waszak wordt aanbevolen. Geen wasverzachter gebruiken. Niet strijken.

**BEPERKINGEN:**

Niet geschikt voor medische of hygiënekritische toepassingen.

**KINDVEILIGHEID:**

Geen speelgoed. Houd product en verpakking buiten bereik van kinderen.

**AFVALVERWERKING:**

Huishoudelijk afval.

**DISCLAIMER:**

Geen aansprakelijkheid bij het niet naleven van onderhoudsinstructies, onjuist gebruik of toepassing op ongeschikte oppervlakken.

**VERSIE:**

2026-03

PL – Polski

**WARIANTY PRODUKTU:**

Rękawica do czyszczenia 22x15 cm 1 sztuka – SKU: SYRH2215WHT01 – EAN: 9120077591872

Rękawica do czyszczenia 22x15 cm 3 sztuki – SKU: SYRH2215WHT03 – EAN: 9120077591889

**TYTUŁ:**

Profesjonalna rękawica do czyszczenia SONTY (Deep-Clean)

**OPIS PRODUKTU:**

Profesjonalna rękawica czyszcząca z wysokowydajnej mikrofibry do ergonomicznego czyszczenia powierzchni, armatury, mebli i tapicerki. Odpowiednia do ręcznego czyszczenia w gospodarstwie domowym.

**DANE TECHNICZNE:**

Rodzaj produktu: Rękawica do czyszczenia

Wymiary: 15 x 22 cm

Materiał: 100 % mikrofibra (poliester)

**PRODUCENT / BEZPIECZEŃSTWO PRODUKTU:**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria

hallo@sonty.de

[www.sonty.de](http://www.sonty.de)

**PRZEZNACZENIE:**

Do ręcznego czyszczenia powierzchni i tapicerki w gospodarstwie domowym. Nie jest przeznaczona do zastosowań przemysłowych, specjalistycznych profesjonalnych ani medycznych.

**INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA:**

Prać w temperaturze 60 °C przed pierwszym użyciem. Może być używana na mokro lub na sucho. Przed użyciem na delikatnych powierzchniach przetestować w niewidocznym miejscu.

**INFORMACJE O RYZYKU:**

Niewłaściwe użycie lub używanie z uwięzionymi cząstkami brudu może zarysować delikatne powierzchnie.

Nie używać na bardzo wrażliwych, błyszczących lub specjalnych powierzchniach bez wcześniejszego testu.

Materiał opakowaniowy może stwarzać ryzyko uduszenia przy niewłaściwym użytkowaniu.

**HIGIENA:**

Przy przechowywaniu w wilgoci mogą gromadzić się bakterie i resztki brudu. Prac regularnie i wymieniać w przypadku silnego zużycia.

**KONTAKT Z ŻYWNOŚCIĄ:**

Nadaje się do pośredniego kontaktu z żywnością, na przykład na powierzchniach kuchennych.

Nie jest przeznaczona do bezpośredniego kontaktu z nieopakowaną żywnością.

**INSTRUKCJE PIELEGNACJI:**

Można prać do 90 °C. Zaleca się używanie worka do prania. Nie używać płynu do płukania tkanin. Nie prasować.



**OGRANICZENIA:**

Nie nadaje się do zastosowań medycznych ani higienicznie krytycznych.

**BEZPIECZEŃSTWO DZIECI:**

To nie jest zabawka. Trzymać produkt i opakowanie z dala od dzieci.

**UTYLIZACJA:**

Odpady komunalne.

**WYŁĄCZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI:**

Brak odpowiedzialności za nieprzestrzeganie instrukcji pielęgnacji, niewłaściwe użycie lub użycie na nieodpowiednich powierzchniach.

**WERSJA:**

2026-03